

Fourth meeting of BRICS Sherpas and Sous Sherpas

December 15, 2021

BRICS ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਅਤੇ ਸੂਸ ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਦੀ ਚੌਥੀ ਬੈਠਕ 15 ਦਸੰਬਰ, 2021

1. BRICS ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਅਤੇ ਸੂਸ ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਨੇ ਸਾਲ 2021 ਦੌਰਾਨ ਭਾਰਤ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਹੇਠ ਆਪਣੀ ਚੌਥੀ ਅਤੇ ਸਮਾਪਤੀ ਬੈਠਕ 15 ਦਸੰਬਰ, 2021 ਨੂੰ ਕੀਤੀ। ਬੈਠਕ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਭਾਰਤ ਦੇ BRICS ਸ਼ੇਰਪਾ ਵਜੋਂ ਸਕੱਤਰ (CPV & OIA) ਸ਼੍ਰੀ ਸੰਜੇ ਭੱਟਾਚਾਰੀਆ ਨੇ ਕੀਤੀ।

2. ਬੈਠਕ ਨਾਲ ਇਸ ਸਾਲ ਹੋਈਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੀ ਸਮੀਖਿਆ ਕਰਨ ਦਾ ਮੌਕਾ ਮਿਲਿਆ। ਇਸ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਲਈ ਭਾਰਤ ਨੇ 'BRICS @ 15: BRICS ਅੰਦਰਲਾ ਸਹਿਯੋਗ, ਲਗਾਤਾਰਤਾ, ਇਕਸਾਰਤਾ ਅਤੇ ਸਹਿਮਤੀ' ਵਿਸ਼ਾ ਚੁਣਿਆ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੀਆਂ ਹੇਠ ਲਿਖੀਆਂ ਤਰਜੀਹਾਂ ਸਨ - (i) ਬਹੁਪੱਖੀ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਵਿੱਚ ਸੁਧਾਰ, (ii) ਅੱਤਵਾਦ ਵਿਰੋਧੀ ਸਹਿਯੋਗ, (iii) SDG ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਲਈ ਡਿਜੀਟਲ ਅਤੇ ਤਕਨੀਕੀ ਹੱਲਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਅਤੇ (iv) ਲੋਕ ਪੱਧਰੀ ਵਟਾਂਦਰੇ ਨੂੰ ਵਧਾਉਣਾ।

3. XIII BRICS ਸਿਖਰ ਸੰਮੇਲਨ ਵਰਚੁਅਲ ਫਾਰਮੈਟ ਵਿੱਚ 9 ਸਤੰਬਰ, 2021 ਨੂੰ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਨੇਤਾਵਾਂ ਨੇ ਦਿੱਲੀ ਐਲਾਨੀਆ ਅਪਣਾਇਆ ਜਿਸ ਅੰਦਰ COVID ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਨਾਲ ਲੜਨ ਪ੍ਰਤੀ ਆਪਣੀ ਵਚਨਬੱਧਤਾ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕੀਤੀ ਗਈ, BRICS ਦੇਸ਼ਾਂ ਦੇ ਸਿਆਸੀ-ਸੁਰੱਖਿਆ, ਆਰਥਿਕ ਅਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਮੋਰਚਿਆਂ 'ਤੇ ਸਹਿਯੋਗੀ ਯਤਨਾਂ ਨੂੰ ਡੂੰਘਾ ਮਿਲੀ ਅਤੇ BRICS ਨੂੰ ਨਵਾਂ ਬਲ ਮਿਲਿਆ।

4. BRICS ਵਿਦੇਸ਼ ਮੰਤਰੀਆਂ ਨੇ ਜੂਨ, 2021 ਵਿੱਚ ਹੋਈ ਆਪਣੀ ਬੈਠਕ ਵਿੱਚ ਆਲਮੀ ਸ਼ਾਸਨ ਨੂੰ ਵਧੇਰੇ ਜਵਾਬਦੇਹ ਅਤੇ ਚੁਸਤ, ਪ੍ਰਭਾਵੀ, ਪਾਰਦਰਸ਼ੀ, ਲੋਕਤੰਤਰੀ, ਨੁਮਾਇੰਦਗੀ ਵਾਲਾ ਅਤੇ ਭਾਗੀਦਾਰ ਦੇਸ਼ਾਂ ਪ੍ਰਤੀ ਜਵਾਬਦੇਹ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਬਹੁਪੱਖੀ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਰਨ ਅਤੇ ਸੁਧਾਰ ਕਰਨ ਬਾਰੇ ਸਾਂਝਾ ਬਿਆਨ ਅਪਣਾਇਆ। ਸੰਸ਼ੋਧਿਤ BRICS ਟਰਮਸ ਆਫ ਰੈਫਰੈਂਸ ਸਤੰਬਰ, 2021 ਵਿੱਚ ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਦੁਆਰਾ ਅਪਣਾਏ ਗਏ ਸਨ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ BRICS ਅੰਦਰ ਸਾਰੇ ਪੱਧਰਾਂ 'ਤੇ ਸਹਿਮਤੀ-ਆਧਾਰਿਤ ਕਾਰਜ ਵਿਧੀਆਂ ਨੂੰ ਬਣਾਏ ਰੱਖਣ ਅਤੇ ਹੋਰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਰਨ ਪ੍ਰਤੀ ਆਪਣੀ ਵਚਨਬੱਧਤਾ ਦੁਹਰਾਈ ਗਈ ਸੀ।

5. ਇਸ ਸਾਲ ਦੌਰਾਨ ਲਗਭਗ 150 BRICS ਬੈਠਕਾਂ ਅਤੇ ਸਮਾਗਮ ਹੋਏ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਲਗਭਗ 20 ਮੰਤਰੀ ਪੱਧਰ 'ਤੇ ਸੀ। BRICS ਅੰਦਰਲੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨੂੰ ਨਵੇਂ ਖੇਤਰਾਂ ਵਿੱਚ ਵਿਸਥਾਰਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਉਦਘਾਟਨੀ BRICS ਡਿਜੀਟਲ ਹੈਲਥ ਸਿਖਰ ਸੰਮੇਲਨ ਅਤੇ BRICS ਜਲ ਮੰਤਰੀਆਂ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਬੈਠਕ।

6. ਭਾਰਤ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਮਿਲੀਆਂ ਹੇਠ ਹੋਰ ਪ੍ਰਾਪਤੀਆਂ ਵਿੱਚ BRICS ਅੱਤਵਾਦ- ਵਿਰੋਧੀ ਕਾਰਜ ਯੋਜਨਾ, ਖੇਤੀਬਾੜੀ ਖੋਜ ਮੰਚ ਦਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣਾ, ਰਿਮੋਟ-ਸੈਸਿੰਗ ਸੈਟੇਲਾਈਟ ਕੰਸਟਲੇਸ਼ਨ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਸਹਿਯੋਗ ਸਮਝੌਤੇ 'ਤੇ ਹਸਤਾਖਰ ਹੋਣਾ, ਸਹਿਯੋਗ ਅਤੇ ਕਸਟਮ ਵਿੱਚ ਆਪਸੀ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨਿਕ ਸਹਾਇਤਾ 'ਤੇ ਬ੍ਰਿਕਸ ਸਮਝੌਤੇ ਨੂੰ ਅੰਤਿਮ ਰੂਪ

ਦੇਣਾ, ਅਤੇ ਮਨੁੱਖੀ ਵਰਤੋਂ ਲਈ ਮੈਡੀਕਲ ਉਤਪਾਦਾਂ ਦੇ ਨਿਯਮ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਸਹਿਯੋਗ ਸਮਝੌਤੇ ਨੂੰ ਅੰਤਿਮ ਰੂਪ ਦੇਣਾ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ।

7. BRICS ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਅਤੇ ਸੂਸ ਸ਼ੇਰਪਾਵਾਂ ਦੀ ਬੈਠਕ ਦੌਰਾਨ BRICS ਗੇਵਲ ਅਤੇ ਹੈੱਡਓਵਰ ਰਿਪੋਰਟ ਚੀਨ ਨੂੰ ਸੌਂਪੀ ਗਈ। ਚੀਨ ਨੇ 1 ਜਨਵਰੀ, 2022 ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਆਪਣੀ BRICS ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਲਈ ਆਪਣੀਆਂ ਤਰਜੀਹਾਂ ਵੀ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀਆਂ।

8. BRICS ਭਾਈਵਾਲਾਂ ਨੇ 2021 ਵਿੱਚ ਭਾਰਤ ਦੀ BRICS ਪ੍ਰਧਾਨ ਵਜੋਂ ਵੀ ਤਾਰੀਫ਼ ਕੀਤੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ COVID -19 ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੀ ਸ਼ਲਾਘਾ ਕੀਤੀ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਵਰਚੁਅਲ ਏਕੀਕਰਨ ਅਤੇ ਸਹਿਮਤੀ ਦੇ ਸਿਧਾਂਤਾਂ ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਰਦੇ ਹੋਏ BRICS ਅੰਦਰਲਾ ਸਹਿਯੋਗ ਹੋਰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਮੰਨਿਆ ਕਿ ਸਾਡੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਅਤੇ ਸਾਡੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਆਪਸੀ ਲਾਭ ਲਈ ਇਸ ਸਾਲ ਦੌਰਾਨ BRICS ਰਣਨੀਤਕ ਭਾਈਵਾਲੀ ਮਜ਼ਬੂਤ ਹੋਈ ਹੈ। BRICS ਭਾਗੀਦਾਰ 2022 ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਆਉਣ ਵਾਲੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਲਈ ਚੀਨ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਸਮਰਥਨ ਦੇਣ ਉੱਤੇ ਸਹਿਮਤ ਹੋਏ। ਭਾਰਤ ਨੇ ਇਸਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਸਾਲ ਦੌਰਾਨ, ਜਿਸ ਦੌਰਾਨ BRICS ਮਜ਼ਬੂਤ ਅਤੇ ਵਧੇਰੇ ਜੀਵੰਤ ਹੋ ਉੱਭਰਿਆ ਹੈ, ਉਸਾਰੂ ਗੱਲਬਾਤ ਲਈ ਆਪਣੇ BRICS ਭਾਗੀਦਾਰਾਂ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ।

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ

15 ਦਸੰਬਰ, 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.